



# ПАСПОРТ

## Светильники серии ЖБУ/РБУ/ГБУ02



Перед началом эксплуатации внимательно ознакомьтесь с настоящим паспортом!

Монтаж и обслуживание должны осуществляться только квалифицированными специалистами.

### 1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Настоящий паспорт содержит принципиальные указания, которые должны выполняться при монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании светильника. Поэтому, перед монтажом и вводом его в эксплуатацию, он должен быть обязательно изучен монтажником, а также соответствующим обслуживающим персоналом и владельцем оборудования.

Необходимо соблюдать не только общие требования по технике безопасности, приведенные в данном разделе, но и специальные указания, приводимые в других разделах паспорта, а также существующие национальные, региональные или местные предписания, и предписания, действующие у владельца.

Персонал, осуществляющий монтаж, эксплуатацию, техническое обслуживание и контрольные осмотры оборудования, должен иметь соответствующую выполняемой работе квалификацию. Обязанности обслуживающего персонала и его компетенции должны точно определяться владельцем. Владелец обязан проконтролировать, чтобы вся информация, содержащаяся в паспорте, полностью соблюдалась обслуживающим персоналом.

Несоблюдение нижеуказанных требований по технике безопасности может повлечь за собой опасные последствия для здоровья и жизни человека, создать опасность для окружающей среды и оборудования, а также сделать недействительными любые требования по возмещению причиненного ущерба:

- Светильник устанавливают на опорную поверхность из нескораемого материала.
- С целью исключения поражения электрическим током светильник должен быть заземлен. Для заземления на панели светильника имеется специальная клемма в клеммной колодке, около которой нанесен знак заземления. Эксплуатация светильников без заземления электромонтажной панели не допускается.
- Подключение, отключение светильника от сети, смену ламп и устранение неисправностей производить только при отключенном напряжении.
- Напряжение сети и частота должны соответствовать основным техническим данным (см. таблицу).
- Питающая сеть должна соответствовать требованиям ГОСТ 32144 и должна быть защищена от возникновения перенапряжений импульсных токов (грозовых и коммуникационных), согласно ГОСТ Р 51992 (МЭК 61643-1-98).

- Не допускается эксплуатация светильников при повреждении узла крепления клеммной колодки к панели.
- Не допускается эксплуатация светильников с поврежденной изоляцией проводов и мест электрических соединений.
- Во избежание пожара, при хранении необходимо предотвращать попадание прямых солнечных лучей на отражатель.
- Для обеспечения надежного крепления светильника на опорной поверхности крепёж должен быть надёжно затянут.
- Не допускаются к эксплуатации светильника лица, не изучившие данное руководство.
- Не допускаются к эксплуатации светильника лица, не имеющие достаточно опыта и знаний, за исключением случаев, когда за ними осуществляется надзор или проводится инструктаж лицом, отвечающим за их безопасность.
- Все электрические соединения должны быть надёжно затянуты и защищены от попадания влаги.
- Соответствие электрического подключения светильника правилам безопасности должно проверяться квалифицированным специалистом. Необходимо отключать светильник от электросети при проведении ремонта и технического обслуживания.

Эксплуатационная надежность и продолжительность срока службы светильников зависит от правильности выполнения условий настоящего паспорта.

### 2 НАЗНАЧЕНИЕ

2.1 Светильники серии ЖБУ/РБУ/ГБУ02 (рисунок 1) предназначены для наружного освещения: освещения прилегающих к зданиям территорий, внутридворовых территорий, входов в подъезды зданий, переходов, подземных пешеходных переходов.

2.2 Светильники соответствуют классу защиты 1 от поражения электрическим током по ГОСТ 12.2.007.0-75, в части воздействия механических факторов внешней среды группе условий эксплуатации М2 по ГОСТ 17516.1-90.

2.3 Вид климатического исполнения УХЛ1 и У1 (см. таблицу 2, графа «условное обозначение светильника») по ГОСТ 15150-69, при этом высота эксплуатации над уровнем моря до 2000 м.

2.4 Температура окружающего воздуха при эксплуатации для УХЛ1 – от минус 60 до плюс 40 °C, для У1 – от минус 25 до плюс 40 °C.

### 3 ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Таблица 1 – Технические характеристики общие для всех типов светильника

1 Частота, Гц	50 ± 0,4	3 Коэффициент мощности, не менее	0,85
2 Номинальное напряжение, В	230 ± 23	4 Степень защиты	IP54
		5 Срок службы, лет, не менее	10

3.1 Класс светораспределения по ГОСТ 34819 – рассеянного света (при установке на стену) или прямого света (при установке на стелу).

3.2 Технические характеристики для типов светильников – см. таблицу 2.

3.3 Производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изделия технические изменения и усовершенствования, не ухудшающие технические характеристики изделия, в любое время и без предварительного уведомления.

### 4 КОМПЛЕКТНОСТЬ

4.1 В комплект поставки входят:

- светильник (лампа в комплект поставки не входит) ..... 1 шт.;
- паспорт ..... 1 шт.;
- упаковочная коробка ..... 1 шт.

### 5 УКАЗАНИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

5.1 Конструкция светильника предусматривает установку, как на стену, так и на потолок.

5.2 Выкрутить 2 винта шестигранным ключом S4 винты крепления стекло защитное к корпусу и открыть светильник.

5.3 Закрепить корпус светильника на опорную поверхность через 4 отверстия, используя саморезы или другой крепеж С целью исключения попадания пыли и влаги с внутренней стороны корпуса под крепёж установить резиновые прокладки.

5.4 Подсоединение проводов сети производить к клеммной колодке в соответствии с маркировкой, нанесенной у клеммной колодки по схемам подключения (рисунки 2 и 3), предварительно зажав их пластмассовой планкой при помощи саморезов. Заземляющий провод подсоединить к защитному зажиму, маркированному знаком заземления.

5.5 Во избежание попадания воды и пыли внутрь светильника через кабельный ввод необходимо производить подсоединение светильника к питающей сети трехжильным кабелем с наружным диаметром от 4 до 8 мм.

5.6 Во избежание выхода из строя ИЗУ не допускается непрерывная работа светильников с неисправной лампой более 500 часов, т.к. ИЗУ находится в режиме генерации импульсов.

### 6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

6.1 В процессе эксплуатации световые характеристики светильника могут ухудшаться из-за загрязнения стекла защитного. Для их сохранения необходимо проводить чистку поверхности стекла по мере его загрязнённости.

6.2 Перегоревшую лампу заменить лампой того же типа и мощности.

6.3 Металлические детали светильника окрашены порошковой полимерной краской. При нарушении лакокрасочного покрытия детали восстановление производить аэрозольными эмалями в цвет восстанавливаемой детали.

## 7 СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

7.1 Светильник (см. таблицу 2, графа «Место для отметки ОТК») соответствует требованиям ГОСТ ИЕС 60598-2-3-2012, ТУ3461-033-05758434-2012 и признан годным для эксплуатации.

Дата изготовления

Штамп ОТК

Сертификат соответствия №TC RU C-RU.АЖ26.B.02904

с 13.06.2018 г.

## 8 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

8.1 "Продавец" гарантирует, что продукция бренда GALAD («Товар») не имеет производственных и/или материальных дефектов, при условии, что она используется в соответствии со своим прямым предназначением в соответствии с условиями контракта и паспортом на изделие, прилагаемого к «Товару», в течение 18 месяцев со дня ввода в эксплуатацию, но не более 24 месяцев с даты поставки «Товара» в соответствии с товарно-транспортной накладной на поставку товара.

8.2 Эта гарантиядается «Продавцом» «Покупателю» на стандартный «Товар» из своих каталогов.

8.3 Гарантия действительна только в следующих случаях:

а) товар используется согласно соответствующей спецификации на «Товар» и соответствующим применением (согласно технической документации);  
б) любая установка и/или сборка «Товара» должна производиться специализированным техническим персоналом в соответствии с паспортом на изделие;

в) показания температуры и напряжения при использовании «Товара» не превышены, и «Товар» не подлежал механическим нагрузкам, которые не соответствуют прямому использованию «Товара»;

г) товар установлен квалифицированным техническим персоналом согласно паспорту на изделие.

**Товар нельзя изменять/ремонтировать** как без соответствующего письменного подтверждения, так и в соответствии с приложенными инструкциями;

д) «Покупатель» заранее провел все первоочередные оперативные меры, как прописано в паспорте на изделие, сопровождающего «Товар»;

е) забракованный «Товар» сохранен «Покупателем» в неисправном состоянии (включая источник света) в течение времени, которое необходимо «Продавцу» для проведения необходимых проверок заявленных дефектов/неисправностей, но не более 30 календарных дней со дня поступления претензии «Продавцу»;

ж) брак – как только он был надлежащим образом определен и его суть и масштаб надлежащим образом показаны – заявляется «Покупателем» в адрес «Продавца» в письменной форме и подлежит изъятию в соответствии с условиями контракта.

8.4 Гарантия не покрывает:

а) брак «Товара» в результате непредвиденных случаев: т.е. случайные обстоятельства и/или форсажор (включая электрошок, молния, пожары, землетрясения, военные действия любого характера), которые не могут быть приписаны к дефектам «Товара» в результате производственного процесса.

б) брак, вызванный аварийными отключениями (всплесками) цепи.

8.5 Если у «Товара» обнаружен брак, покрываемый данной Гарантией и соблюдены все условия, «Продавец» на свое усмотрение решает ремонтировать и/или заменить «Товар» на такой же или аналогичный «Товар» – с учетом технологического прогресса, который произошел со времени выпуска оригинального «Товара».

8.6 Гарантия не обязана покрывать расходы, связанные с монтажом/демонтажем «Товара» (в том числе бракованного/ неисправного, замененного в связи с обнаружением брака/ неисправности).

8.7 «Покупатель» не вправе требовать от «Продавца» каких-либо расходов, вызванных хранением бракованного/неисправного «Товара».

8.8 При обнаружении «Покупателем» брака, дефектов в продукции при ее приемке, а так же при монтаже, наладке и эксплуатации в период гарантийного срока производятся следующие действия:

а) вызов представителя «Поставщика» обязательен;

б) проверка забракованного товара должна проходить в присутствии представителя «Покупателя».

8.9 В случае обнаружения неисправности светильника до истечения гарантийного срока следует обратиться на завод-изготовитель по адресу:

Россия, 171210, г. Лихославль, Тверская обл. ул. Первомайская, д.51, ООО Лихославльский завод «Светотехника».

## 9 УПАКОВКА, ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

9.1 Упаковка светильников соответствует ГОСТ 23216.

9.2 Транспортирование светильников должно производиться в контейнерах, закрытым автотранспортом и в крытых железнодорожных вагонах в соответствии с ГОСТ 23216.

9.3 Условия хранения: навесы или помещения, где колебания температуры и влажности воздуха несущественно отличаются от колебаний на открытом воздухе.

Температура воздуха: от минус 60 до плюс 50 °C для вида климатического исполнения УХЛ1, и от минус 50 до плюс 50 °C для вида климатического исполнения У1.

Верхнее значение относительной влажности воздуха 100 % при плюс 25 °C.

9.4 Светильники хранят уложенными на стеллажи или поддоны в штабели высотой не более 1,65 м. Хранение светильников должно обеспечивать их сохранность от механических повреждений.

## 10 СВЕДЕНИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ

10.1 По истечении срока службы светильники разобрать на детали, рассортировать по видам материалов и сдать в специализированные организации по приемке вторсырья.

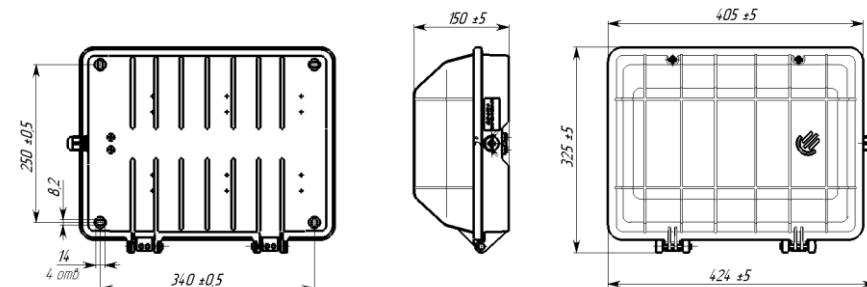


Рисунок 1

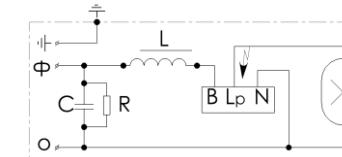


Рисунок 2 – Схема подключения к сети светильников ЖБУ02/ГБУ02

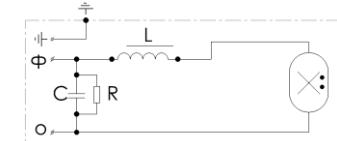


Рисунок 3 – Схема подключения к сети светильников РБУ02

Таблица 2 -Технические характеристики индивидуальные для каждого типа светильников

Место для отмет- ки OTK	Условное обозначение светильника	Номинальная мощность лампы, Вт	Технические характеристики							
			Тип кривой силы света в меридиональной плоскости по ГОСТ 54350		Тип кривой силы света в экваториальной кривой силы света по ГОСТ 54350	КПД, %, не менее	Свето- вая отдача, лм/Вт, не менее	Тип лампы	Масса, кг, не более	Содержание цветных металлов, кг, не менее, алюминия/меди
			в нижней полусфере	в верхней полусфере						
	ЖБУ02-70-002 УХЛ1	70	косинусная	косинусная	асимметричная	77	65	NAV T 70W фирма «OSRAM» <sup>1)</sup>	5,3	1,7/0,25
	ЖБУ02-100-002 УХЛ1	100	-\ -	-\ -	-\ -	80	65	NAV T 100W фирма «OSRAM» <sup>1)</sup>	5,4	1,7/0,23
	РБУ02-80-002 У1	80	-\ -	-\ -	осевая	76	-	HQL DELUXE 80 фирма «OSRAM» <sup>2)</sup>	5,0	1,7/0,18
	РБУ02-125-002 У1	125	-\ -	-\ -	асимметричная	68	-	HQL DELUXE 125 фирма «OSRAM» <sup>2)</sup>	5,1	1,7/0,18
	ГБУ02-70-002 УХЛ1	70	косинусная	-	круглосимметричная	80	65	HQI-E70/NDL фирма «OSRAM» <sup>3)</sup>	5,3	1,7/0,25
	ГБУ02-100-002 УХЛ1	100	-\ -	-	боковая	75	65	HQI-E100/NDL фирма «OSRAM» <sup>3)</sup>	5,3	1,7/0,23

Выбор лампы производить в соответствии с рекомендациями каталогов фирм-изготовителей ламп.

<sup>1</sup>Допускается применение трубчатых натриевых ламп указанной мощности других фирм.

<sup>2</sup>Допускается применение ртутных ламп указанных мощности других фирм.

<sup>3</sup> Допускается применение трубчатых металлогалогенных ламп указанной мощности других фирм.